

Tuhaayauyukhat

Qilamik Takuyauyukhaq

Nunalaani Iglukhangit Akiliktuihimaagtunik Akhuruutiqaqatunq Nunalaani Angikliyumirutikhangitlu Nunavunmi Maniliukhimaarutikharnik

Hikutirvia 3, 2016, Iqaluit, Nunavut – Tamna Nangariyauyuq Jean-Yves Duclos, Kanatam Kavamangani Ministauyuq Qatanngutiliqiyut, Nuttaqqaniklu, Inuuhirinikkut Pivalliaadjutikhangit, unalu tamna Nangariyauyuq George Kuksuk, Ministauyuq munagiyuq Nunavut Igluliqiryiryuanguitni, ublumi tuhaqtivaktuq uuktuutikhangit tuniyauniaqtun Kanaitianun anginirmi pidjutikharnik akiligiaqaqtunik iglukharnik, ilauyutlu malruiqtukhugu maniktaqvikhanga talvani Maniliurutikhangit Akiliktui guminaqtunik Iglukhangit hanaqidjutikhaq, ilituqhayaangat anginirmik igluiliuktunik Tunnganirmi, ikayuutihimaagtun akiligiaqaqtunik iglukharnik iningniginun, ihuaqhaqtaunikkut nayurvikhangit akuktauhimayunun ilaqaqtunik ningaqaauhimaagtunik ilitugipkaktayutlu ihuaqhaqtauhimaagtunik aulayunik inungnik iglungit.

Kanatam Kavamangit Maniit Atuqtauyut Akituyut 2016mi maniliurutikhat akiliktaugiaqaqtunik iglukhangit tuniyauniaqtun atuqtakhangit ikayuutikhangit tapkuninga piqaqluaqtukharnik, ilauyutlu Nunavunmi, aulatitilutiklu ihuaqtunik havaaqharnik taima ikayuutiniaqtun angikliyumirutikharnik Kanatami maniliukhimaagtukharnik ihuaqtunik atuguminaqtunik hanaqidjutititgun. Kanatami ukiuktaqtuniituniklu kavamangit havaqatigiirniaqtun qillaminuaq aulatitiyaangat nuutaani maniktaqvikharnik.

Uqallakhimayut

"Tamaita Kanaitiangit piqaqtukhat pigiaqaqtukhatlu iglukharnik taima qayangnairutiqaqtun, ihuaqtuniklu akiligiaqaqtainiklu. Talvuuna nuutaanguyut maniliukhimaartunik iglungnik, Kavamangit ikayukhimaaliktun akhurhaiyukharnik maniliugianganik ihuaqhaiyaangatlu inuuhirinikkut inuuhimaarnikkut inuuhingitni Kanaitiangit, tunihimaagiangit ihuaqtunik nayugainik inuuhimaagiangat angikliyaangatlu." - *Jean-Yves Duclos, Kanatam Kavamangani Ministauyuq Qatanngutiliqiyut, Nuttaqqaniklu, Inuuhirinikkut Pivalliaadjutikhangit Ministauyurlu Munagiyuq Kanatami Iglungnik Akiliktuihimaagtunik Igluliqiryiryuanguitlu.*

"Maniliurutikharnik talvani Nunavunmi igluliqiyikharnik maniliurutikhauyuq Kanatam hivunikharnik. Amigaiqyumiqlugit akiliktaugiaqaqtunik iglukharnik ihuaqhaiyumiqlugit pidjutikhangit inuuhingit hivulliuniaqtunq piimaluaqtangitni kavamaptingni. Nunavut Kavamangit tunngahuktitiniaqtun ilauyukharnik maniktaqvikhangit ikayuutigiyaaangat ayungnautigivaktaptingnik piimaluaqtauyunik iglukharnik nunaptingni." - *George Kuksuk, Ministauyuq munagiyuq Nunavunmi Igluliqiryiryuatkuni*

Qillaminuaq Kangikhidjutikhangit

- Kavamangit Kanatami maniktaqtun ilauqaqtumik taima \$84 milian tallamik talvuuna malrungnik ukiunganik ikayuutigiyangit inuit Nunavunmi pidjutikharnik akiligiaqaqtuniklu iglukharnik.
- Talvuuna malrunGuyut ukiungini, Kavamangit Kanatami, talvuuna IAH-kut, tuniniaqtun Nunavunmun taimaatun:
 - avatqutikharnik \$1.2 milian tallamik ikayuutikharnik napaktirutikharnik, ihuaqhaidjutikharnik pigiaqaqtukharniklu akiligiaqaqtunik iglukharnik iningniginun;
 - nampanga milian tallanga ikayuutiniaqtuq ihuaqhaidjutikhangit tapkuninga qimaaviuyut hiniktaqviuyutlu iglut akuktauvakhimayunik ilaqaqtunik ningaqtavakhimayunik; unalu
 - avatquhimayuyq taima \$2.6 milian tallamik ikayuutikhaq ilitugipkaiyaangat amigaiqtilaaqhimayuyq pidjutikhaq ihuaqhaiyukharnik taimaitumik inuuhirinikkut iglukharnik aulahimaarninga.
- ilauniqaqtuq aulayunik maniktaqvikhangit uvani Maniliurutikhangit talvuuna Akiligiaqaqtunik Iglukharnik (IAH), maniktaqvikhangit naunairutit kavamatkunin Kanatami Nunavunmilu avatqukhimayut malruiqtukhutik taima \$6 milian tallamik malrungni ukiungani.
- Taima piumayuyut akiligiaqaqtunik iglukhangit anginiqaqtuq talvani tunnganiitunik nunalaangitni, Kavamangit Kanatam tunihiniaqtun ilaudjutikhanrik taima \$76.7 milian tallamik talvuuna malrungni ukiungani ilituqhayaangat piumaluaqtunik iglukharnik Nunavunmi.
- Nunavut Kavamatkut, talvuuna Nunavut Igluliyiryuakkut, munagiyait pukugianganic havaaqhangit havakhimayainik aulatitivakhugit, tamnalul havaqviaqaqtangit maniliugianganik allatqiinguyunik akiligiaqaqtunik igluliyiyikkut havaaqhaqngit piyaangat nunalaangit piumayainik. Imaatun itun, hanaqidjutikhangit ilauqaqtun nuutaanik napaktiqtukharnik, ihuaqhaidjutikharnik, akiligiaqaqtunik ikayuutikharnik, nanminikharniklu inuuhimaagianganik (pigiaqaqtunik, ihuaqhaqtaufaarnikhat inungnun ayungnautiqaqtunik iningningitlu), ikayuutikharniklu iglukhangit aaniqtauvakhimayut ilaqaqtunik ningaqtavakhimayunik.

Ilauluhi Katimayunik Tuhaanahuaqluhi

- Kanatami Iglungnik Akiliktuihimaqaqtunik Igluliyiryuangitlu (CMHC) ikayukhimaqaqtun Kanaitiangit upautiplutik iglukhaliqiyiit piutikharnik avatqukhugu 70nik ukiunganik. Taima Kanatam akhuruutikharnik iglukharnik, CMHCkut aituihimaanginaqtun talvuuna pidjutikharnik iglungnik niuvaiyunun maniliqidjutigiyaingitlu hanaqidjutingnik, tunihimaqaqtun ikayuutikharnik Kanaitianun iglungnik piumayunun, aituihimaqaqtunlu ihumagihimaitumik iglukharnik ihivriudjutikharnik uqaudjiukharniklu Kanaitian kavamanmun, niuvailiyunun igluliuktuniklu havagviinun. Ihumaliuqhutik ayungnautikharnik munagiliurutikharnik havakhimayut, hakugiktuniklu maniliqinikkut kavamaliqiyut tautuminaqtumiklu havaktauvakhimayut talvani CMHCngit auladjutikhangitnik. Naunaiqyumirumaguffi, hivayagiaqaqtuhi 1-800-668-2642 pulaaqlugitluuniit qaritayakkut www.cmhc.ca malikhautiluhilu uvani [Twittermi](#), [YouTubemi](#), [LinkedInmi](#) uvanilu [Facebookmi](#)
- Nunavut Igluliyiryuakkut (NHC) nunalaani havakviuyuyq Nunavut Kavamanmi, havaktauvakhimayuyq talvuuna Nunavut Maligaliqiyunik talvuuna Nunavut Igluliyiryuakkut Maligaq. Nunavut Igluliyiryuakkut tautugumayaingit naunaiyaiyaangat ilaqaqtunik inungnunlu

Nunavunmi pigiaqaqtun amigaitunik akiligiaqaqtuniklu iglukharnik ihumagiyainik pigiaqaqtun. Naunaiqyumirumaguvit naunairutingik havaaqhaptinik ikayuutikhaqtinilu, pulaaqlugu qaritauyakkut www.nunavuthousing.ca.

Tuhaqtitiliqiyut Hivayaqlugu

Mathieu Filion

Aulapkaiyi Tuhaqtitiliqivimmi

Afisiani Ministam Duclos

Hivayauta: (819) 654-5546

Qaritauyakkut: Mathieu.filion@hrsdc-rhdcc.gc.ca

Arielle Stockdale

Aulapkaiyiilakhimayuq, Atugakhat

Hanaqidjutikhangit Upalungaiyaiyi

Nunavut Igluliyiryuakkut

Hivayauta: (867) 975-7200 nampat naqitlugit 7217

Qaritauyakkut: astockdale@gov.nu.ca

HIVUAGUT

Maniliurutikhangit Akiligiaqaqtun Iglukhangit Kanatami

Uuktuutikhat talvuuna malrungguyut ukiungit tuniyaangat Kanaitiangit anginirmik pidjutikharnik akiligiaqaqtunik iglukharnik ilauqaqtun:

- Malruiqtuqhugu aulahimayuq IAHnik maniktaqvikhangit talvanga Kavamanin Kanatami aviktuqhimayunik nunangit ukiuktaqtungitlu, taima avatqukhugu tamna \$1 bilian tallamik malrungguk ukiungunik, aulaniaqtun 2016mi - 2017mun uvanilu 2017mi - 2018mun.
- Talvuuna IAH-kut, Kavamangit Kanatami tunihimaarniaqtun uvani malrungi ukiunik:
 - \$200.1 milian tallamik ikayugianganik napaktirutikharnik, ihuaqhaiyaangat pigianguniklu akiligiaqaqtunik iglukharnik iningniinun;
 - \$89.9 milian tallamik ikayuutikharnik ilaqaqtunik ningaqtavakhimayunik, napaqtirutikharniklu ihuaqhaidjutikharniklu qimaavingnik ilauyukharniklu iglungnik; unalu
 - \$177.7 milian tallamik¹ ilituqhaiyaangat igluiliuqtunik tunnganirmi nunalaanin.
 - \$490 milian tallamik ihuaqhaidjutikharnik ihuaqhainahuaqtuniklu inungnun iglukhainik nunalaaniitunik Kanatami. Una maniktaqvikhaq ilauhimayuq talvunga \$77.7 miilan tallamik tuniyauniaqtun Kavamatkunin Kanatamin, talvuuna Kanatami Iglungnik Akiliktuihimaqtunik Igluliqiyiryuakkt (CMHC).

¹ Ilanga una maniktaqvikhangit aulatitigiaqaqtun talvuuna Nunaqaqqahimayuliqivingmi Tunnganirmilu Havaktiuyut Kanatami (INAC).